



Accent Compact iColor, iW, eW

Installation Instructions

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN
ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE INSTALLATIE-INSTRUCTIES
INSTALLATIONSANWEISUNGEN インストール手順 安装指示

 Must be installed by a qualified electrician in accordance with all national and local electrical and construction codes and regulations.

Doit être installé par un électricien qualifié conformément aux codes et réglementations électriques nationaux et locaux du bâtiment.

La instalación debe realizarla un electricista calificado siguiendo todos los códigos y normativas eléctricas y de construcción, tanto nacionales como locales.

Devono essere installati da un elettricista qualificato in conformità con le norme locali e nazionali vigenti in materia di costruzioni edilizie e installazione di impianti elettrici.

Moet door een gekwalificeerd elektricien overeenkomstig alle nationale en lokale elektrische verordeningen worden geïnstalleerd.

Muss von einem geprüften Elektriker in Übereinstimmung mit allen nationalen und örtlichen elektrischen Codes und Regelungen installiert werden.

国または地域の建築コードおよび規制にすべて従い、資格のある電気技師が設置してください。

必须根据所有国家和地方的电气和施工准则及规范，由符合资格的电工进行安装

 Before installing this product, please visit the product page at www.colorkinetics.com for the latest version of the installation instructions. Due to continuous improvements and innovations, installation instructions may change without notice.

Avant de procéder à l'installation de ce produit, veuillez consulter la page Web du produit à l'adresse www.colorkinetics.com pour obtenir les instructions de montage les plus récentes. En raison des améliorations et innovations sans cesse entreprises, les instructions de montage peuvent être modifiées sans préavis.

Antes de instalar este producto, visite la página del producto en www.colorkinetics.com para consultar la última versión de las instrucciones de instalación. Debido a las continuas mejoras e innovaciones, las instrucciones de instalación pueden cambiar sin previo aviso.

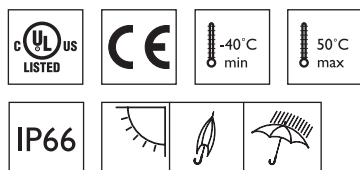
Prima di installare il prodotto, visitare la pagina relativa all'indirizzo www.colorkinetics.com per la versione più recente delle istruzioni d'installazione. Grazie ai miglioramenti e alle innovazioni continue, le istruzioni sono soggette a modifiche senza preavviso.

Ga voordat u dit product installeert, eerst naar de productpagina op www.colorkinetics.com voor de meeste recente versie van de installatie-instructies. Vanwege voortdurende verbeteringen en innovaties kunnen de installatie-instructies zonder bericht gewijzigd worden.

Besuchen Sie vor der Installation des Produkts bitte die Produktseite unter www.colorkinetics.com, um die aktuellen Installationsanweisungen herunterzuladen. Aufgrund kontinuierlicher Verbesserungen und Innovationen können die Installationsanweisungen ohne Vorankündigung geändert werden.

この製品を設置する前に、www.colorkinetics.com の製品ページにアクセスして、最新の設置手順を確認してください。改善・改良を継続的に行っているため、取り付け手順が予告なく変更されることがあります。

安装该产品之前，请先访问产品页面 www.colorkinetics.com 以获取最新版的安装说明。由于在不断地改进和创新，安装说明可能会有所改动，恕不另行通知。

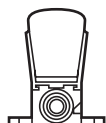


1 Confirm all components received.

Confirmez la réception de l'intégralité des composants Compruebe si ha recibido todos los componentes Confermare tutti i componenti ricevuti
Controleer alle ontvangen componenten Bestätigen Sie, dass Sie alle Bestandteile erhalten haben
すべてのコンポーネントが揃っていることを確認します。 确认收到了所有部件

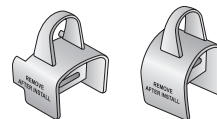
Clear Lens

Lentille claire
Lente transparente
Lente trasparente
Heldere lens
Klare Linse
無色レンズ
透明透镜



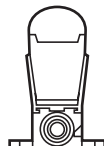
Mounting Spacer

Espacement de montage
Espaciador de montaje
Distanziatore di montaggio
Afstandsstuk voor montage
Montageabstandhalter
スパーサーの取付
安装垫片



Translucent Lens

Lentille translucide
Lente translúcida
Lente traslúcida
Doorschijnende lens
Durchscheinende Linse
半透明レンズ
半透明透镜



 Important Surge Protection Requirement: www.colorkinetics.com/KB/surge-protection

2 Verify the electrical plan and all necessary surge protection requirements.

Vérifiez le plan électrique et toutes les exigences nécessaires en matière de protection contre les surtensions.

Verifique el plan eléctrico y todos los requisitos necesarios de protección contra sobretensiones.

Verificare il piano elettrico e tutti i requisiti di protezione da sovratensioni necessari.

Controleer het elektrisch schema en de gestelde eisen aan de overspanningsbeveiliging

Überprüfen Sie den Elektroplan und alle erforderlichen Überspannungsschutzanforderungen..

配線及び必要なサージプロテクションを確認してください

确认电路布置图，并确保其满足必要的电涌保护要求。

Leader Cable	Luminaire length / Type	Maximum Luminaires Per Run
Câble principal	Longueur/type d'équipement	Nombre maximal d'équipements par série
Cable conductor	Longitud/tipo de luminaria	Máximo de luminarias por recorrido
Cavo pilota	Lunghezza/tipo attrezzatura	Attrezzature massime per fila
Hoofdkabel	Lengte/type armatuur	Maximum aantal armaturen per run
Leitkabel	Länge/Typ Lampe	Maximale Anzahl Lampen pro Durchgang
リーダー ケーブル	付属品の長さ/タイプ	実行あたりの付属品の最大数
主电缆	固定装置长度/类型	每个运行周期内可连接的固定装置数量上限
15 m (50 ft)	1219 mm (4 ft) / 27.5 W	12
30 m (100 ft)	1219 mm (4 ft) / 27.5 W	11
15 m (50 ft)	610 mm (2 ft) / 16 W	20
30 m (100 ft)	610 mm (2 ft) / 16 W	18
15 m (50 ft)	305 mm (1 ft) / 10 W	31
30 m (100 ft)	305 mm (1 ft) / 10 W	28

3 Record location and serial number of each luminaire for addressing

Enregistrez l'emplacement et le numéro de série de chaque appareil pour l'adressage

Anote la posición y el número de serie de cada lámparas para su programación

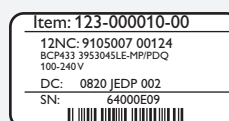
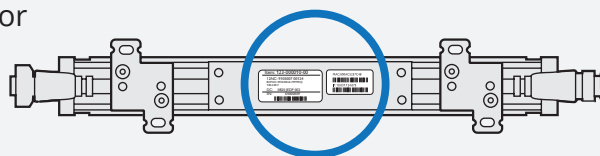
Registrare la posizione e il numero seriale di ogni gruppo di illuminazione per la localizzazione

Noteer plaats en serienummer van elk onderdeel, dit ten behoeve van installatie

Ort und Seriennummer jedes Beleuchtungskörpers zur Adressierung notieren

各フィクスタの場所とシリアル番号を書き留めます

记下各灯具的位置和序列号，以便查询



4 Front mounting option

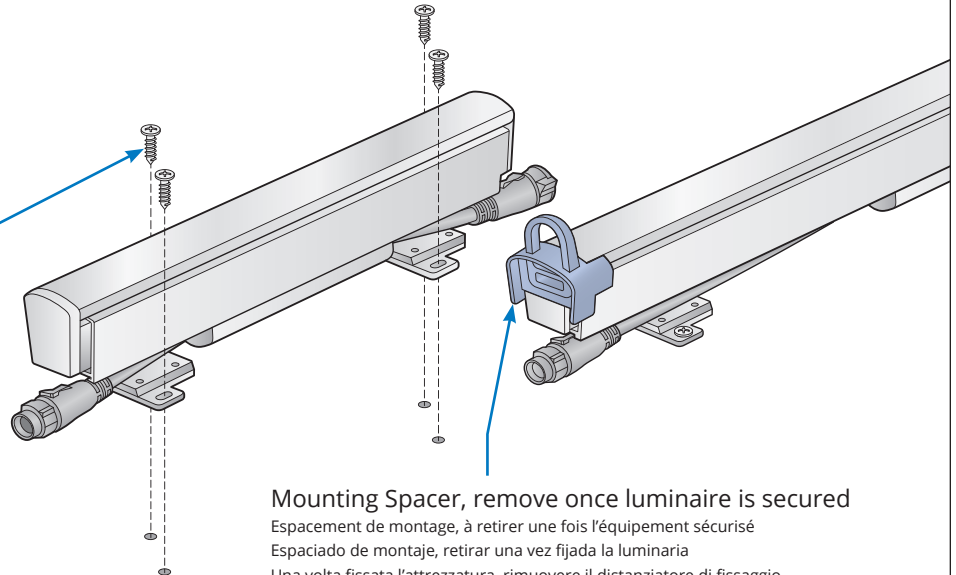
À partir de l'option de montage
Opción de montaje frontal
Opzione di montaggio anteriore
Montageoptie voorkant
Frontmontageoption
前面取付オプション
正面安装选项

Recommended screw $\leq M5$

Vis recommandée
Tornillo recomendada
a vite consigliato
Aanbevolen schroef
Empfohlene Schraube
推奨ねじ
推荐的螺丝

Diameter of screw head ≤ 10 mm

Diamètre de la tête de vis
Diámetro de la cabeza del tornillo
Diametro della testa della vite
Diameter van de schroef hoofd
Der Durchmesser der Schraubenkopf
ねじ頭の直径
螺钉头部的直径

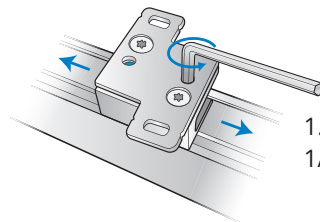


Mounting Spacer, remove once luminaire is secured

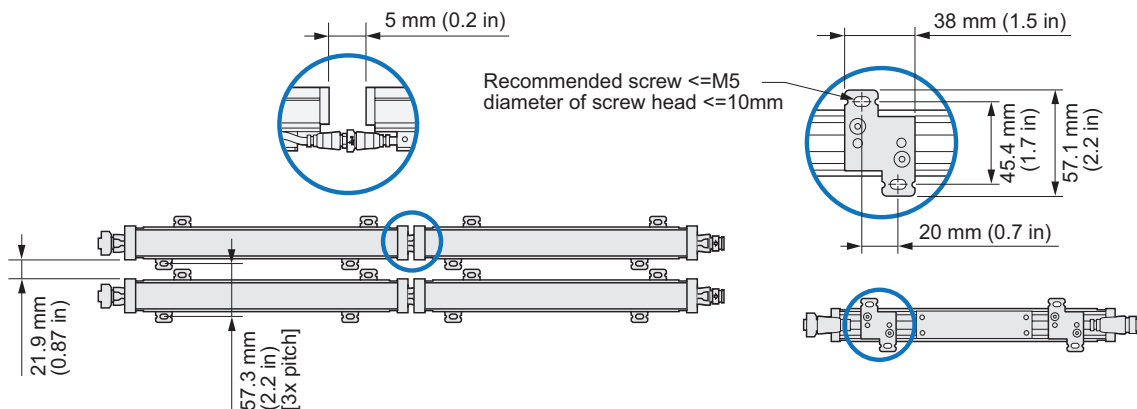
Espacement de montage, à retirer une fois l'équipement sécurisé
Espaciado de montaje, retirar una vez fijada la luminaria
Una volta fissata l'attrezzatura, rimuovere il distanziatore di fissaggio
Afstandsstuk voor montage, verwijderen na bevestiging armatuur
Montageabstandhalter, nach Befestigen des Aufsatzes entfernen
スペーサーの取付、固定されている付属品の取り外し
安装垫片，一旦固定装置固定后将其移除

Mounting bracket position is adjustable

La position de la crosse de montage est réglable
La posición del brazo de montaje es ajustable
La posizione della staffa di montaggio è regolabile
Positie montagebeugel is aanpasbaar
Position der Montagehalterung ist verstellbar
取付ブラケット位置は調整可能です
安装支架位置可调整

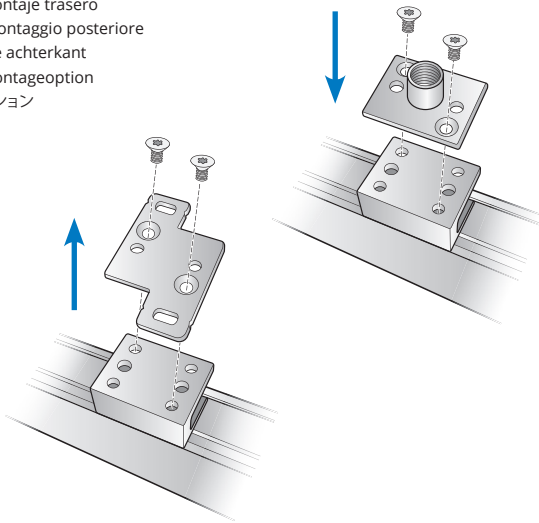


1.5 mm hex or
1/16 in hex



4 Rear mounting option

Option de montage arrière
Opción de montaje trasero
Opzione di montaggio posteriore
Montageoptie achterkant
Rückseitenmontageoption
背面取付オプション
背面安装选项



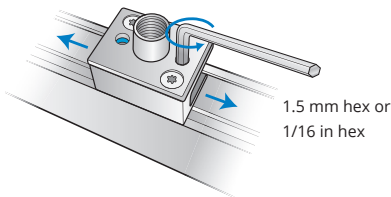
 **Replace mounting brackets with rear mounting studs**
 Replacer les crosses de montage avec des pièces de montage arrière
 Reemplazar brazos de montaje por accesorios de montaje trasero
 Sostituire la staffa di montaggio con gli accessori di montaggio posteriore
 Vervang montagebeugels door montageschroeven achterkant
 Montagehalterungen durch Stifte für Rückseitenmontage ersetzen
 取付ブラケットを背面取付釘に交換
 用背面安装螺栓替换安装支架

Mounting Spacer, remove once luminaire is secured

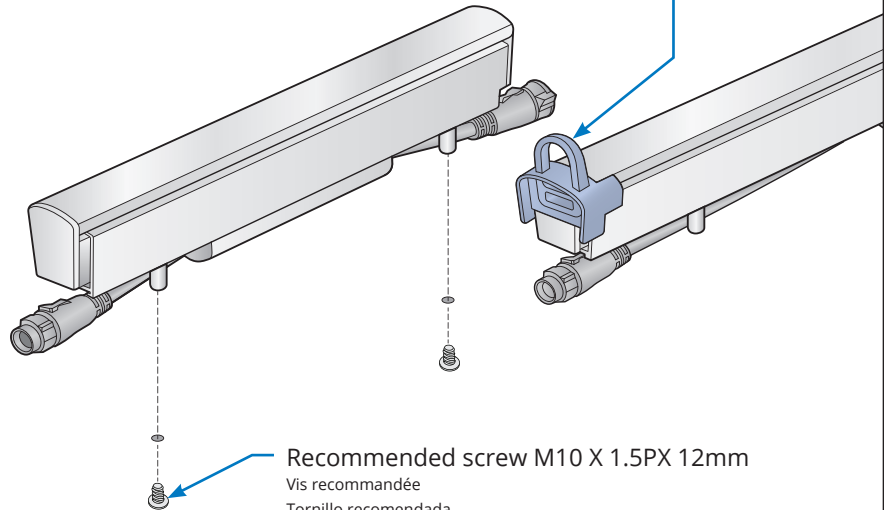
Espacement de montage, à retirer une fois l'équipement sécurisé
 Espaciado de montaje, retirar una vez fijada la luminaria
 Una volta fissata l'attrezzatura, rimuovere il distanziatore di fissaggio
 Afstandsstuk voor montage, verwijderen na bevestiging armatuur
 Montageabstandhalter, nach Befestigen des Aufsatzes entfernen
 スペースの取付、固定されている付属品の取り外し
 安装垫片，一旦固定装置固定后将其移除

Mounting bracket position is adjustable

La position de la crosse de montage est réglable
 La posición del brazo de montaje es ajustable
 La posizione della staffa di montaggio è regolabile
 Positie montagebeugel is aanpasbaar
 Position der Montagehalterung ist verstellbar
 取付ブラケット位置は調整可能です
 安装支架位置可调整

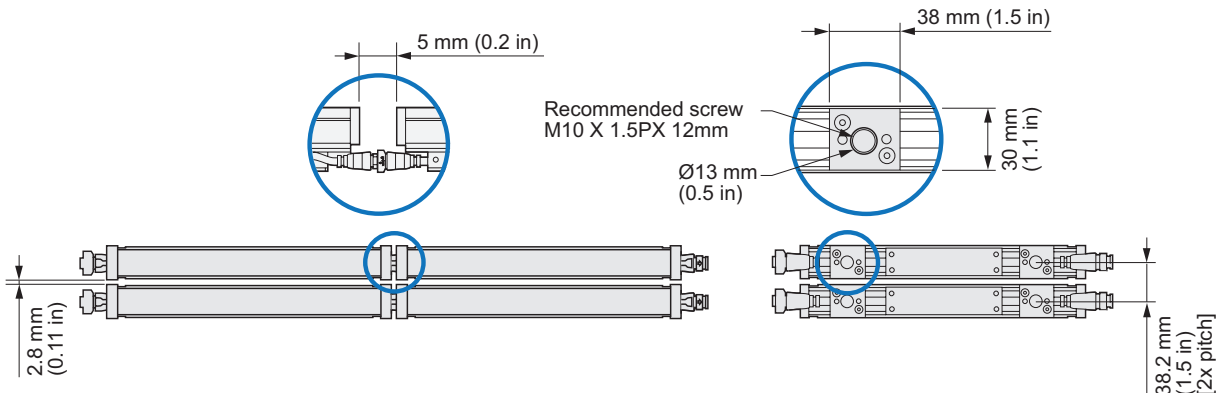


1.5 mm hex or
1/16 in hex



Recommended screw M10 X 1.5PX 12mm

Vis recommandée
 Tornillo recomendada
 a vite consigliato
 Aanbevolen schroef
 Empfohlene Schraube
 推奨ねじ
 推荐的螺丝

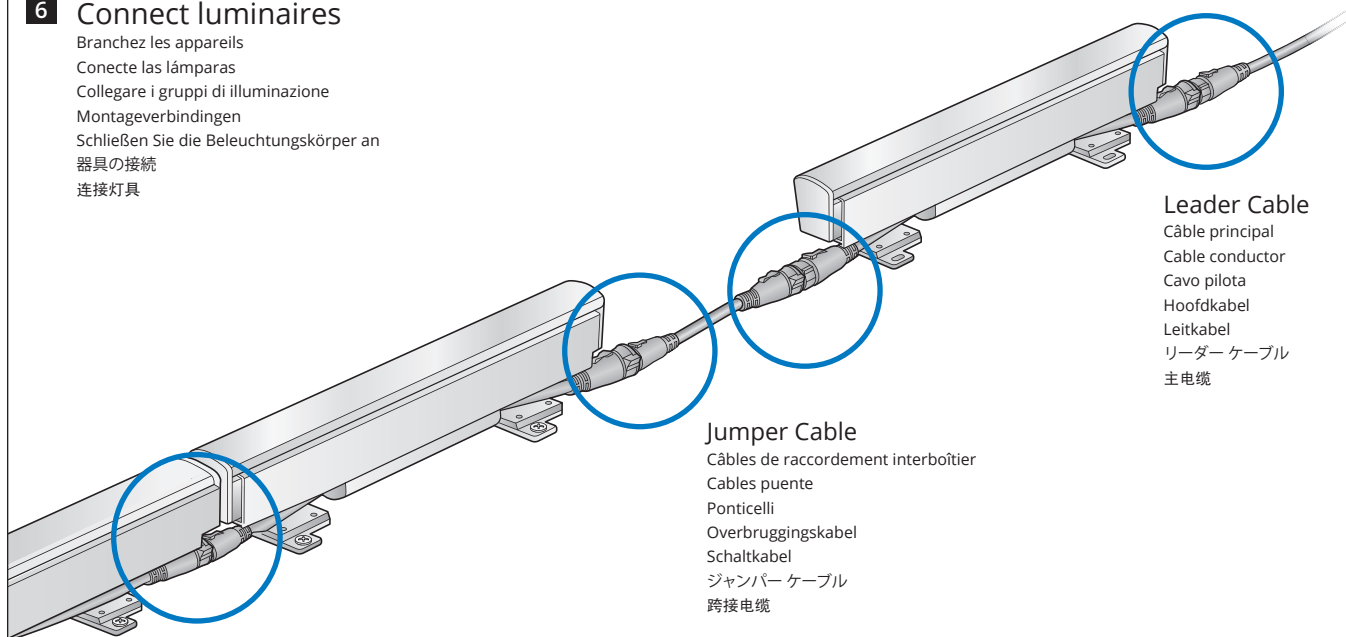


5 Make sure power is OFF.

Assurez-vous que l'alimentation est coupée Asegúrese de que la alimentación eléctrica esté desconectada Assicurarsi che l'alimentazione sia disattivata
Zorg dat de voeding is uitgeschakeld Vergewissen Sie sich, dass die Stromzufuhr ABGESCHALTET ist
電源が OFFであることを確認します 确保电源关闭

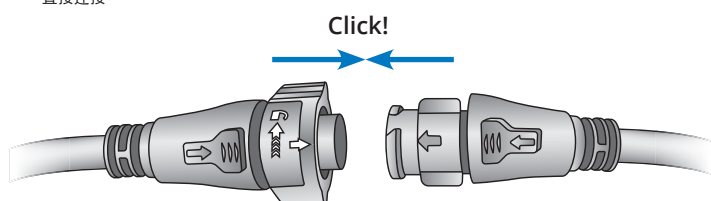
6 Connect luminaires

Branchez les appareils
Conecte las lámparas
Collegare i gruppi di illuminazione
Montageverbindungen
Schließen Sie die Beleuchtungskörper an
器具の接続
连接灯具



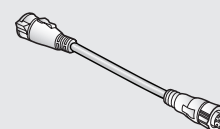
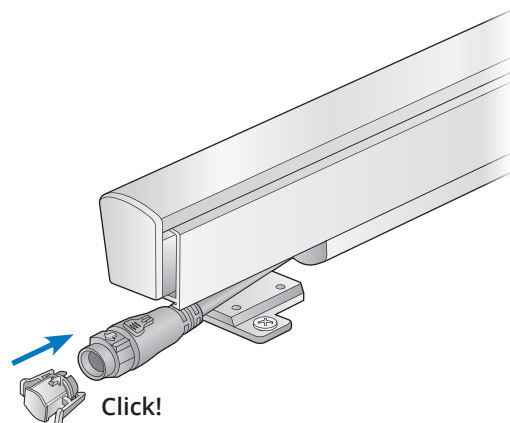
Direct Connect

Connexion directe
Conexión directa
Collegamento diretto
Rechtstreekse verbinding
Direktanschluss
直接接続
直接连接

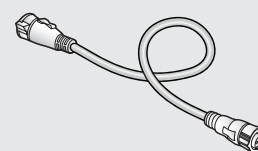


7 Attach Terminator

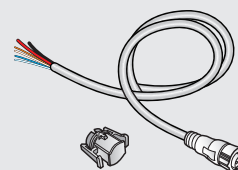
Fixez le terminateur
Adjuntar terminación
Fissare il terminatore
Terminator bevestigen
Attach Terminator
ターミネータ取り付け
连接端接器



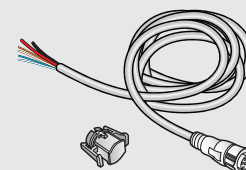
Jumper Cable
0.3 m (1 ft)



Jumper Cable
1.5 m (5 ft)



Leader Cable
with Terminator
15.2 m (50 ft)



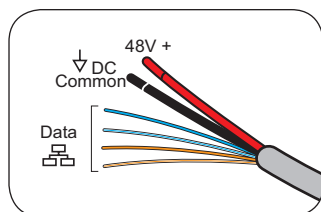
Leader Cable
with Terminator
30.4 m (100 ft)

8 Connect leader cable

Branchez le câble principal
 Enchufe el cable de alimentación eléctrica principal
 Collegare il cavo pilota
 Sluit de geleidekabel aan
 Schließen Sie das Masterkabel an
 リーダーケーブルを接続します
 连接引线电缆

48V +

Voltage
 Tension
 Voltaje
 Tensione
 Spannung
 電圧
 電壓



↓DC
 Common

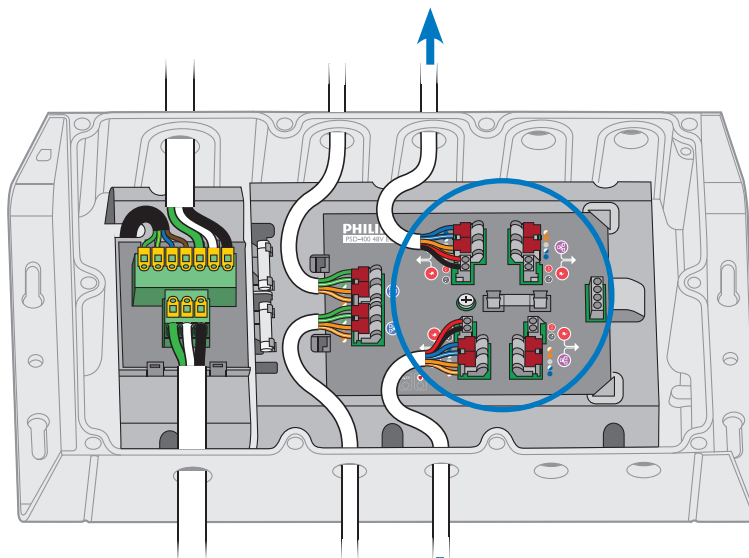
DC Common
 commune à courant continu
 común de corriente continua
 comune corrente continua
 gelijkspanning gemeenschappelijke
 Gleichspannung gemeinsame
 直流コモン
 直流通用

Data

Data
 Données
 Datos
 Dati
 Data
 Daten
 データ
 数据

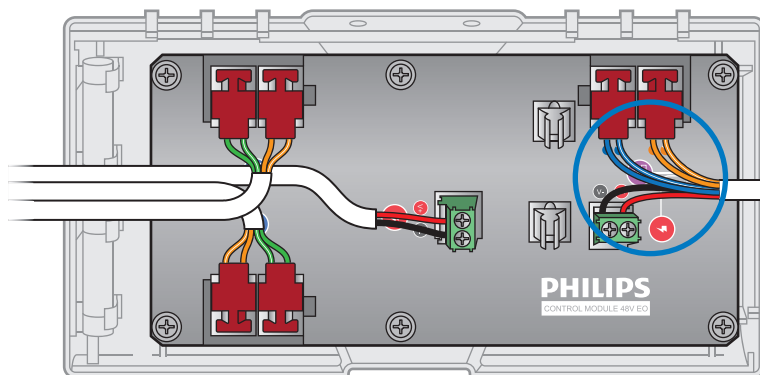
To luminaires

Vers les appareils Hacia a las lámparas
 Nei gruppi di illuminazione Naar de verlichtingsonderdelen
 Zu den Beleuchtungskörpern フィクスチャへ 接至灯具



To luminaires

Vers les appareils Hacia a las lámparas
 Nei gruppi di illuminazione Naar de verlichtingsonderdelen
 Zu den Beleuchtungskörpern フィクスチャへ 接至灯具



To luminaires

Vers les appareils Hacia a las lámparas
 Nei gruppi di illuminazione Naar de verlichtingsonderdelen
 Zu den Beleuchtungskörpern フィクスチャへ 接至灯具

9 Turn the power ON

Rétablissez le courant Encienda la alimentación eléctrica Attivare l'alimentazione Schakel de voeding
 in Schalten Sie die Stromzufuhr EIN 電源を ON にします 打开电源

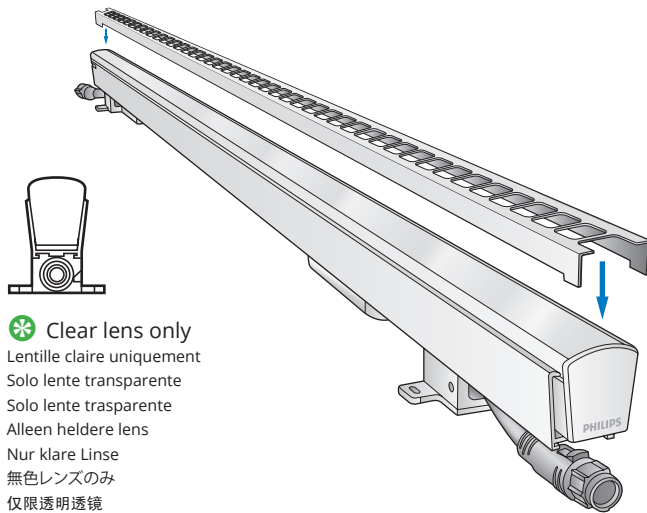
10 Address luminaires with QuickPlay Pro software

Configurer les appareils à l'aide du logiciel QuickPlay Pro
 Direccionar los lámparas con el software QuickPlay Pro
 Impostare i gruppi di illuminazione con il software QuickPlay Pro
 Adresbevestigingen met QuickPlay Pro-software
 Beleuchtungseinheiten mit der QuickPlay Pro-Software ansteuern
 QuickPlay Pro ソフトウェアで器具を操作します
 使用 QuickPlay Pro 软件配置各灯具

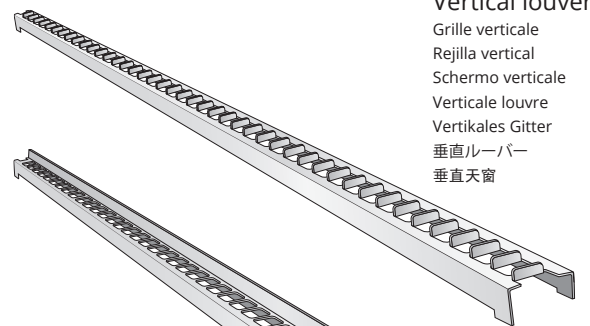
Optional En option Opcional Opzionale Opties Optional オプション 可选

11 Attach accessories

Fixez les accessoires Accesorios de sujeción Collegare gli accessori Accessorios bevestigen
 Zubehör befestigen 付属物の取り付け 连接附件

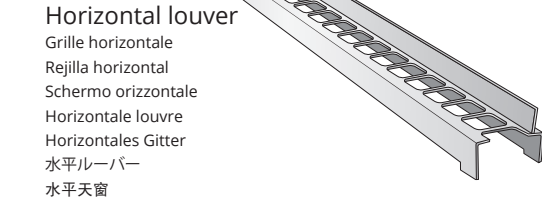


* Clear lens only
 Lentille claire uniquement
 Solo lente trasparente
 Solo lente trasparente
 Alleen heldere lens
 Nur klare Linse
 無色レンズのみ
 仅限透明透镜



Vertical louver

Grille verticale
 Rejilla vertical
 Schermo verticale
 Verticale louvre
 Vertikales Gitter
 垂直ルーバー
 垂直天窗

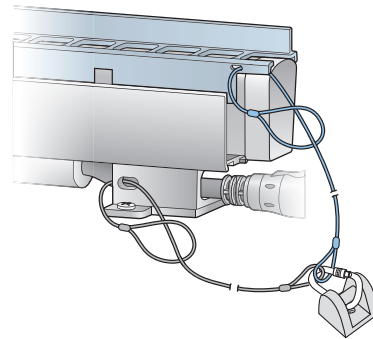
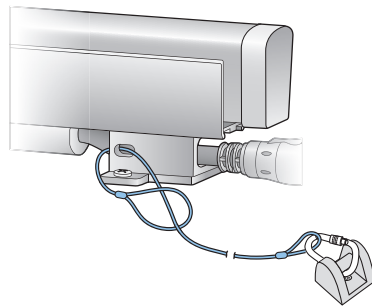


Horizontal louver

Grille horizontale
 Rejilla horizontal
 Schermo orizzontale
 Horizontale louvre
 Horizontales Gitter
 水平ルーバー
 水平天窗

12 Attach safety cable

Fixez le câble de sécurité. Conecte el cable de seguridad. Collegare il cavo di sicurezza. Sluit geaarde elektriciteitskabel aan.
 Befestigen Sie das Sicherheitskabel. 安全ケーブルを取り付けます。 连接安全电线。

**Safety cable minum requirements
300 mm (11.8 in) - 400 mm (15.7 in)**

Material	304 or 316 stainless steel
Size	1.6 mm (1/16 in) nominal diameter. Minimum break load must be greater than 50 kg (110 lb)
Spécifications minimales du câble de sécurité 300 mm – 400 m	
Matériau	Acier inoxydable 304 ou 316
Taille	Diamètre nominal de 1.6 mm (1/16 po) La rupture de charge minimale doit être supérieure à 50 kg (110 lb)
Requisitos mínimos para el cable de seguridad 300 mm – 400 m	
Material	Acero inoxidable 304 ó 316
Tamaño	Diám. nominal de 1.6 mm. (1/16 pulg.) La carga de ruptura mínima debe ser superior a 50 kg (110 libras)
Requisiti minimi del cavo di sicurezza 300 mm – 400 m	
Materiale	Acciaio inox AISI 304 o 316
Formato	Diametro nominale 1.6 mm. Carico di rottura minimo 50 kg
300 mm – 400 m Minimale vereisten veiligheidskabel	
Materiaal	304 of 316 roestvrij staal
Formaat	1.6 mm nominale diameter (1/16 in) diameter. Minimale breukbelasting moet groter zijn dan 50 kg (110 lb)
Mindestanforderungen für das Sicherungskabel 300 mm – 400 m	
Material	304 oder 316 Edelstahl
Größe	1.6 mm Nenndurchmesser (1/16). Mindestbruchlast von über 50 kg (110 lb)
ケーブルの安全最小要件 300 mm – 400 m	
教材	304または316ステンレススチール
サイズ	1.6 mm 公称径。(1/16) インチ径最小破断荷重 50 kg (110 lb) 以上
安全电缆最低要求 300 mm – 400 m	
材料	304 或 316 不锈钢
大小	公称直径为 1.6 毫米 (1/16 英寸)。最小断裂载荷必须大于 50 千克 (110 磅)

**Safety cable minum requirements
610 mm (24 in) - 1.2 m (3.9 ft)**

Material	304 or 316 stainless steel
Size	3.2 mm (1/8 in) nominal diameter. Minimum break load must be greater than 953 kg (2,100 lb)
Spécifications minimales du câble de sécurité 610 mm – 1.2 m	
Matériau	Acier inoxydable 304 ou 316
Taille	Diamètre nominal de 3.2 mm (1/8 po) La rupture de charge minimale doit être supérieure à 953 kg (2 100 lb)
Requisitos mínimos para el cable de seguridad 610 mm – 1.2 m	
Material	Acero inoxidable 304 ó 316
Tamaño	Diám. nominal de 3.2 mm. (1/8 pulg.) La carga de ruptura mínima debe ser superior a 953 kg (2.100 libras)
Requisiti minimi del cavo di sicurezza 610 mm – 1.2 m	
Materiale	Acciaio inox AISI 304 o 316
Formato	Diametro nominale 3.2 mm. Carico di rottura minimo 953 kg
610 mm – 1.2 m Minimale vereisten veiligheidskabel	
Materiaal	304 of 316 roestvrij staal
Formaat	3.2 mm nominale diameter (1/8 in) diameter. Minimale breukbelasting moet groter zijn dan 953 kg (2100 lb)
Mindestanforderungen für das Sicherungskabel 610 mm – 1.2 m	
Material	04 oder 316 Edelstahl
Größe	3.2 mm Nenndurchmesser (1/8). Mindestbruchlast von über 953 kg (2.100 lb)
ケーブルの安全最小要件 610 mm – 1.2 m	
教材	304または316ステンレススチール
サイズ	3.2 mm 公称径。(1/8) インチ径最小破断荷重 953 kg (2,100 lb) 以上
安全电缆最低要求 610 mm – 1.2 m	
材料	304 或 316 不锈钢
大小	公称直径为 3.2 毫米 (1/8 英寸)。最小断裂载荷必须大于 953 千克 (2,100 磅)

⚡ Ensure that main power supply is off before installing or wiring a luminaire.

Assurez-vous que l'alimentation principale est coupée avant d'installer ou de câbler un appareil d'éclairage.

Antes de instalar o cablear una lámpara, asegúrese de que la alimentación eléctrica esté desconectada.

Accertarsi che la tensione di rete principale sia disattivata prima di installare o cablare un gruppo di illuminazione.

Zorg dat de stroomvoorziening is uitgeschakeld voordat u een armatuur installeert of bedrading aanbrengt.

Vergewissern Sie sich, dass die Stromzufuhr unterbrochen ist, bevor Sie einen Beleuchtungskörper installieren oder ans Stromnetz anschließen.

フィクスチャを設置または配線する前に、主電源がオフであることを確認してください。

对灯具进行安装或接线前，需确保主电源已关闭。

⚠ Do not attempt to install or use a luminaire until you read and understand the installation instructions and safety labels.

Assurez-vous d'avoir lu et compris les instructions d'installation et les autocollants de sécurité avant d'installer ou d'utiliser un appareil d'éclairage.

No intente instalar o utilizar una lámpara sin previamente haber leído y comprendido las instrucciones de instalación y las etiquetas de seguridad

Non provare a installare o utilizzare un gruppo di illuminazione se non sono state lette e comprese le istruzioni per l'installazione e le etichette di sicurezza.

Probeer geen armaturen aan te brengen of te gebruiken voordat u de plaatsingsinstructies en veiligheidslabels hebt gelezen en begrijpt.

Installieren oder verwenden Sie einen Beleuchtungskörper erst, nachdem Sie die Installationsanweisungen und Sicherheitsetiketten gelesen haben.

置手順と安全ラベルを読み理解してから、フィクスチャの設置または使用を始めてください。

阅读并理解安装说明和安全标签之前，切勿试图安装或使用灯

⚠ Do not use a luminaire if the lens, housing, or power cables are damaged.

N'utilisez pas un appareil d'éclairage si la lentille, le boîtier ou les câbles d'alimentation sont endommagés.

No utilice una lámpara que presente daños en el cristal o plástico, estructura o en los cables de alimentación eléctrica.

Non utilizzare un gruppo di illuminazione se il gruppo ottico, l'alloggiamento o i cavi di alimentazione sono danneggiati.

Gebruik een armatuur niet indien de lens, behuizing of voedingkabels zijn beschadigd.

Verwenden Sie den Beleuchtungskörper nicht, wenn das Lampenglas, Gehäuse oder ein Netzkabel beschädigt ist.

レンズ、ハウジング、または電源ケーブルが損傷している場合は、フィクスチャを使用しないでください。

如果灯镜片、灯壳或电线受损，切勿使用产品。

⚠ Luminaires have line voltage risk of shock and no user serviceable parts. Do not attempt to open them.

La tension composée des appareils d'éclairage présente un risque de choc électrique et les pièces ne sont pas réparables par l'utilisateur. Ne tentez pas de les ouvrir.

Al manipular las lámparas existe riesgo de descarga eléctrica. Las lámparas no contienen piezas que puedan ser reparadas por el usuario. No intente abrirlas.

I gruppi di illuminazione presentano rischi di scosse elettriche e non contengono componenti sostituibili dall'utente. Non aprirli.

Bij armaturen is een risico op schokken door lijnspanning aanwezig en armaturen bevatten geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden onderhouden. Probeer armaturen niet open te maken.

Die elektrischen Leiter der Beleuchtungskörper können einen Stromschlag verursachen, und die Beleuchtungskörper enthalten keine vom Benutzer wartbaren Teile. Versuchen Sie nicht, einen Beleuchtungskörper zu öffnen.

フィクスチャには、感電の危険がある電流が流れており、ユーザーが保守できる部品はありません。フィクスチャを開けようとししないでください。

灯具存在线电压电击的危险，且无用户可修理的部件。切勿试图打开产品。

⚠ Do not use a luminaire for any voltage for which it is not rated. Do not exceed the specified voltage and current input for any luminaire.

N'utilisez pas un appareil d'éclairage sous une tension autre que la tension nominale. Ne dépassez jamais la tension et la consommation de courant spécifiées pour un appareil d'éclairage.

No conecte la lámpara a un voltaje distinto al especificado. No sobrepase el voltaje o la corriente eléctrica especificados en ninguna de las lámparas.

Non utilizzare un gruppo di illuminazione su una rete elettrica non classificata. Non superare la tensione e la corrente di ingresso specificate per il gruppo di illuminazione.

Gebruik een armatuur niet bij een spanning waarvoor deze niet is bestemd. De opgegeven spannings- en stroomwaarden mogen voor een armatuur niet worden overschreden.

Verwenden Sie den Beleuchtungskörper nicht bei Stromspannungen, für die der Beleuchtungskörper nicht bestimmt ist. Die für einen Beleuchtungskörper angegebene Spannung und der angegebene Eingangsstrom dürfen nicht überschritten werden.

規定以外の電圧でフィクスチャを使用しないでください。フィクスチャに供給される電圧および電流が、指定された値を超えないようにしてください。

切勿在任何非额定电压的情况下，使用产品。切勿超出灯具规定的电压与输入电流。

⚠ The luminaire shall, under no circumstance, be covered with insulating material of any kind.

Le luminaire ne doit, en aucune circonstance, être couvert par un matériau isolant de quelque sorte que ce soit.

La luminaria no debe estar cubierta en ningún caso de material aislante de ningún tipo.

In nessun caso l'apparecchio deve essere coperto con materiale isolante di qualunque tipo.

De lamp mag onder geen enkele omstandigheid afgedekt worden met ongeacht welk isolatiemateriaal.

Die Beleuchtung darf nie durch Isolierstoffe jeglicher Art bedeckt sein.

いずれの場合においても、照明器具は任意の種類の絶縁素材で被覆してください。

无论在何种情况下，该灯具控制系统都不能被任何类型的绝缘材料所包裹。

⚠ Do not hot swap luminaires. Ensure that power to the series is off before connecting or disconnecting individual luminaires.

Ne remplacez pas les appareils d'éclairage à chaud. Assurez-vous que l'alimentation série est coupée avant de brancher ou de débrancher chaque appareil d'éclairage.

No sustituya lámparas mientras estén calientes. Asegúrese de que la alimentación eléctrica de toda la serie de lámparas esté desconectada antes de conectar o desconectar una lámpara individual.

Non sostituire a caldo i gruppi di illuminazione. Accertarsi che l'alimentazione in serie sia disattivata prima di collegare o scollegare i singoli gruppi di illuminazione.

Vervang een armatuur niet terwijl deze aan is. Zorg dat de voeding naar de reeks is uitgeschakeld voordat u afzonderlijke armaturen aansluit of loskoppelt.

Tauschen Sie einen Beleuchtungskörper nicht im eingeschalteten Zustand aus. Vergewissern Sie sich, dass die Stromzufuhr zu einer Serie von Beleuchtungskörpern unterbrochen ist, bevor Sie einzelne Beleuchtungskörper anschließen oder vom Stromnetz trennen.

電源を入れたままフィクスチャを交換しないでください。個々のフィクスチャを接続または取り外す前に、直列フィクスチャへの電源がオフであることを確認してください。

切勿热插拔产品。连接或断开单个灯具之前，必须确保供该系列之电源已关闭。

⚠ This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

⚠ This Class A digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

⚠ Warning - This is a Class A product. In a domestic environment this product may cause radio frequency interference in which case the user may be required to take adequate measures.

⚠ Warning - 声明 - 此为A级产品，在生活环境中，该产品可能会造成无线电干扰，在这种情况下，可能需要用户对其干扰采取切实可行的措施。